

Zeitschrift: Schweizer Soldat : Monatszeitschrift für Armee und Kader mit FHD-Zeitung
Herausgeber: Verlagsgenossenschaft Schweizer Soldat
Band: 40 (1964-1965)
Heft: 14

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 23.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Male mit Wacolux — Wacolux ist besser!



Wagner-Farben erhalten Sie
in Fachgeschäften und
Drogerien mit diesem Zeichen.

Verlangen Sie die Malbroschüre
«Farbe macht alles schöner» bei
Heinrich Wagner+Co., Zürich 5/40



HANS KENNEL

Kräuter und Tees en gros

ZUG

Baarerstraße 115 Telefon (042) 4 05 00
4 50 12

Verglichen mit Weltmeister Bier,
ist **Colamint** ein Elixier.

Schwächt Dir ein Ast die Lebensgeister,
zeig ihm mit **Colamint** den Meister.

Colamint

Das rassige Erfrischungsbonbon
mit Kola und Traubenzucker.

Halter & Schillig AG, Beinwil am See

In Zürich am Bahnhof

Restaurant

Telefon 27 78 78 27 80 66



und sein Tea-Room **ROYAL** Telefon 27 80 66

Henzel reinigt
färbt und
bügelt

Telephon 35 45 45

Rosengasse 7 ☎ 32 41 48
Werdstraße 56 ☎ 23 33 61
Kreuzplatz 5a ☎ 24 78 32
Gotthardstr. 67 ☎ 25 73 76
Birmensdorfer-
straße 155 ☎ 33 20 82
Albisstraße 71 ☎ 45 01 58
Oerlikonerstr.1 ☎ 26 62 70
Spirgarten ☎ 54 54 40
(Altstetten)

Teppich- und Steppdecken-Reinigung



Erhältlich in Lebensmittelgeschäften



**STEMPEL
GRAVUREN**

MASCHINENGRAVUREN
**F. SURBER
ZÜRICH 1**

KAPPELERGASSE 14 / TEL. (051) 233801

Elektrische Anlagen für

Licht - Kraft - Telephon

immer vorteilhaft im Fachgeschäft

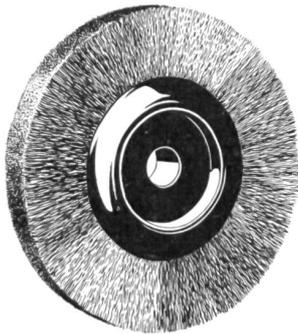
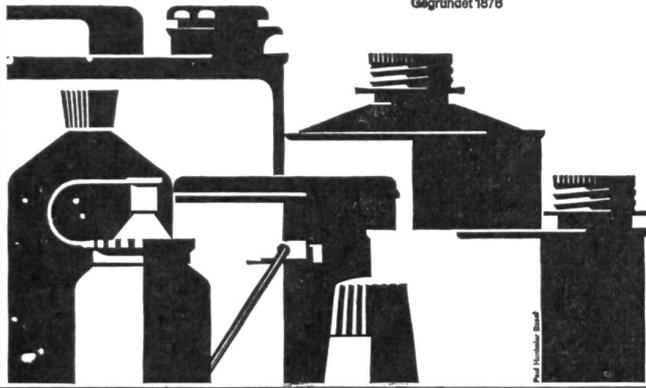
E. Winkler & Co.

Zürich - Glattbrugg - Kloten

VOGEL AG



Blech- und
Kunststoff-Packungen
Aesch/Basel
Tel. 061 82 35 21
Gegründet 1878



THOMA

Fabriziert für Sie
sämtliche technischen
Bürsten sowie
Rohrreinigungsmasch.

JACQ. THOMA AG, WINTERTHUR

Fabrik techn. Bürsten

(052) 26773

Gebr. E. u. H. Schlittler, Näfels

KORKEN- UND KUNSTKORK-FABRIK

TELEFON (058) 4 41 50

Presskork Platten von max. 1000 x 500 x 100 mm, Rollen von
1000 mm Breite (max. 3 mm dick)

Presskorkplatten kaschiert mit Stoff, Harz und Paraffinpa-
pier usw. (Auflage oder Zwischenlage)

Presskork verarbeitet zu Dichtungsschelben und -ringen,
Streifen, Hülsen und anderen Façonartikeln

«Nur das Beste
ist gut genug.....,
nicht nur im Militärdienst,
sondern auch im Zivil!»

**Tragen Sie Schuhe mit Ledersohlen !
Ledersohlen sind gesund !**



Diese Stempel auf Ihren Ledersohlen bürgen
für angenehmes Gehen
und eine lange Tragdauer

EDUARD GALLUSSER AG

GERBEREI

BERNECK

(SCHWEIZ)

Telefon 071.73722

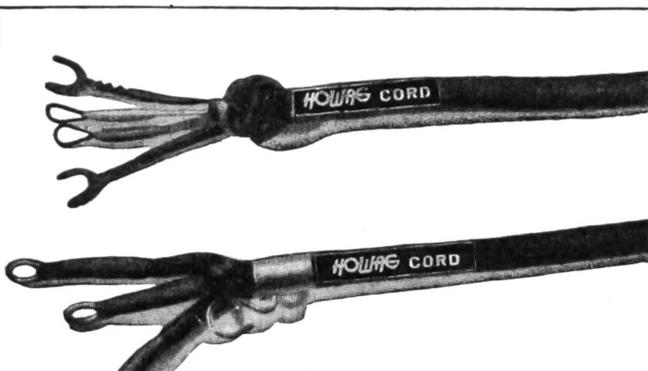


**Ihr bewährter
Lieferant von Elektro-
Installations-Material**

Lieferung nur an konzessionierte Firmen

OTTO FISCHER AG ZÜRICH 5

Elektrotechnische Bedarfsartikel en gros Sihlquai 125 Postfach 8023 Zürich ☎ 051/42 33 11



HOWAG
WOHLEN (Aarg.)

Fabrik für flexible u. elastische
Leitungsschnüre für Telefon,
Funkgeräte u. elektr. Apparate

Gebrüder Meier AG Zürich

Fabrik elektrischer Maschinen und Apparate

Zypresenstrasse 71, Telephon 051.256836

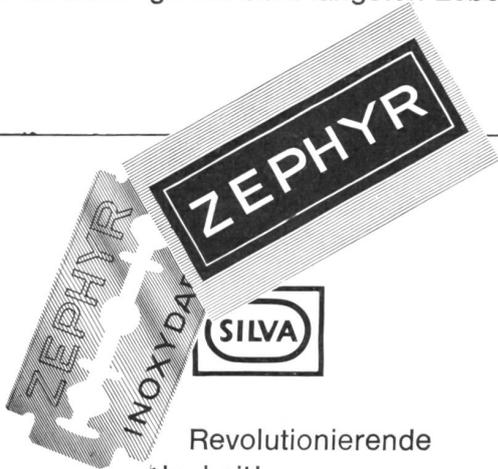


Elektromotoren
Transformatoren
Schalt- und Verteilanlagen
Aufzüge

Filialwerkstätten in Bern und Freiburg

Zephyr—

die Dauerklinge mit dem längsten Leben!



Revolutionierende
Neuheit!

Unerhörte Schnittbeständigkeit —
sanfte, samtweiche Rasur.
Weit mehr als 10 Rasuren!

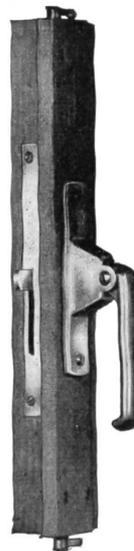
Friedrich Steinfels
Zürich 23



Wir stellen den neuen 2DM-Allrad vor. Ein Fahrzeug-Typ, der sich im zivilen Einsatz bereits vielfach bewährt hat und den wir nun für unsere Armee liefern dürfen.

SAURER

Aktiengesellschaft Adolph Saurer Arbon



Für Ihr neues Heim, Büro oder
Fabrikgebäude wählen Sie den
gut verschleißbaren

**Fenster- und
Türenverschluß
Pat. «Hansch»**

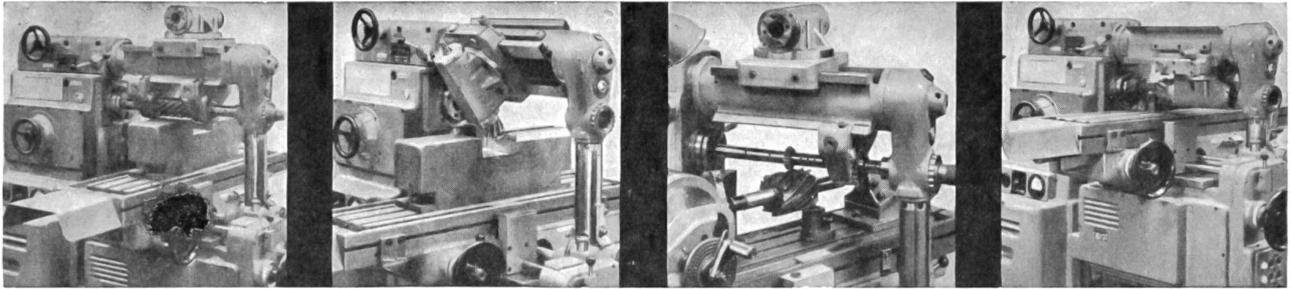
Fabrikant:

Hans Schärer Ruppertswil / AG

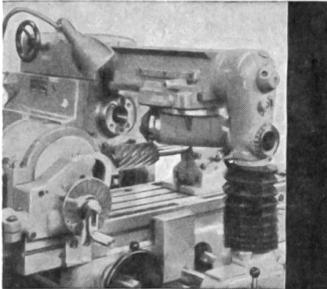
Baubeschlägefabrik
Telefon (064) 47 12 69

ORIGINAL-STARR-KONSOL-FRÄSMASCHINEN

für vielseitige Bearbeitungsprobleme



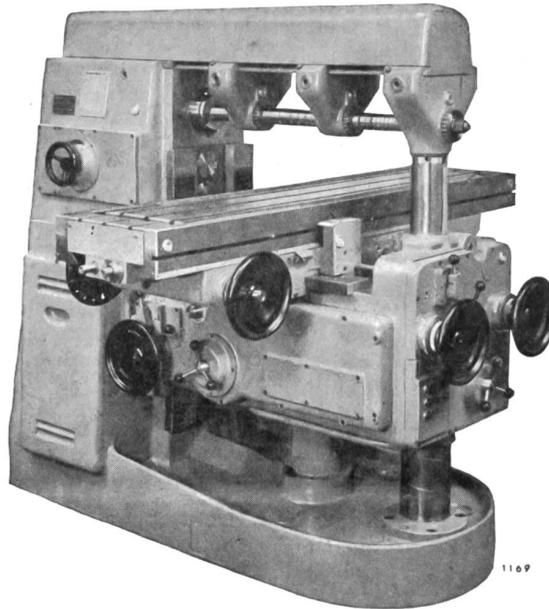
UNIVERSELL in der Verwendung



Maschine, ausgerüstet mit Universal-Teilapparat

Maschine mit Normal-Oberarm

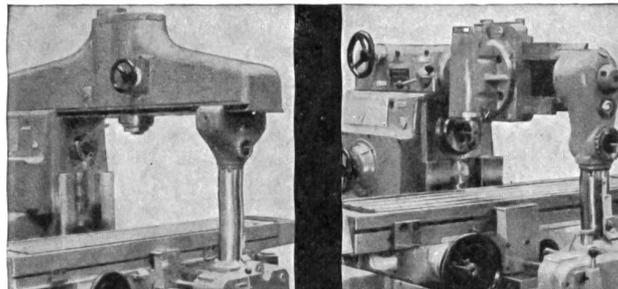
Tischgrößen 1200 × 300 mm
1500 × 350/400
1800 × 400
2000 × 450
2350 × 600



UNIVERSELL
in der Arbeitsleistung

Erschütterungsfreie
Arbeitsweise

Genau auch bei
veränderlichem Fräsdruck



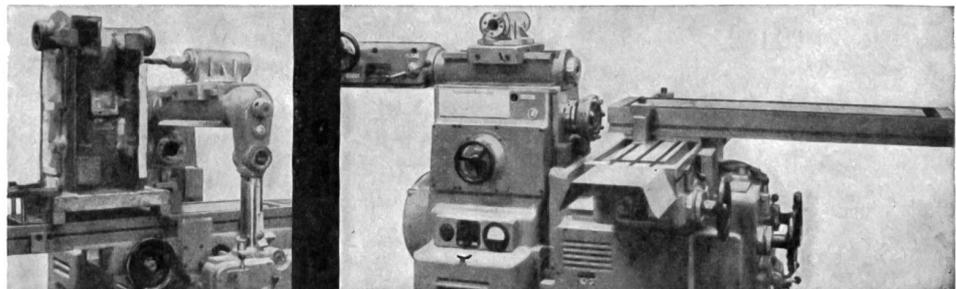
Oberarm «hv» mit eingebauter Vertikalfrässpindel

STARRFRÄSMASCHINEN AG
9400 RORSCHACHERBERG

Oberarm «s» mit Universal-Vertikalfräskopf; beide je 360° drehbar

Fräsen eines hohen Werkstückes

Fräsen von sperrigen Werkstücken



VERTRETUNG FÜR DIE SCHWEIZ **PESTALOZZI & CO.** POSTFACH 8022 ZÜRICH

SE 415

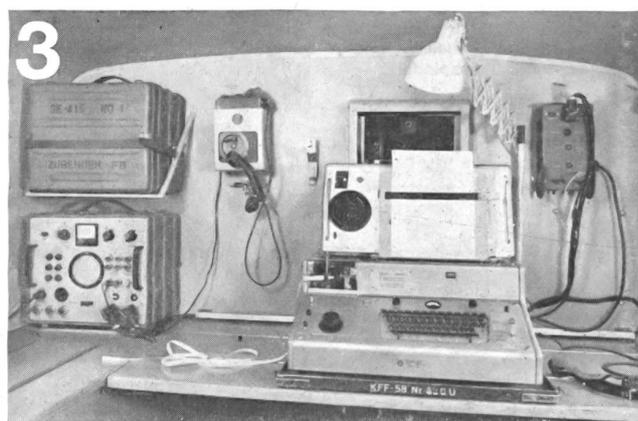


Zellweger AG., Uster/ZH
Apparate- und Maschinenfabriken Uster

Das Herz der Funk-Fernschreib-Verbindung

Die 1 kW-Einseitenband Funkstation
für die Verbindungen in der Armee

- | | |
|-----------------|--|
| Sichere | Verbindung über alle Distanzen, in jedem Gelände bei Tag und Nacht, dank dem grossen Frequenzbereich von 2–52 MHz |
| Leistungsfähige | Verbindung durch gleichzeitigen Betrieb von 2 automatisch chiffrierten Fernschreib-Kanälen (2+3) und 1 Einseitenband-Telefonie-Kanal (1) |
| Sofortige | Verbindungsaufnahme durch 100% Frequenz-Treffsicherheit |
| Einwandfreie | Fernschreibverbindungen auf VHF (30–52 MHz) über mehrere Gebirgszüge hinweg, ohne Relais |
| Konstanter | Empfang ohne Fadingstörungen durch Diversity-Empfangsanlage |
| Leicht | im Gewicht speziell für den mobilen und halbpermanenten Feldeinsatz konzipiert |
| Einfache | Bedienung durch weitgehende Automatisierung des Abstimmvorganges |
| Rasche | Übermittlung mit Blatt-Fernschreibern und dem automatischen Chiffriergerät TC 61 (GRETAG) (2) |
| Flüssige | Funkkorrespondenz mit dem Krypto-Funk-Fernschreiber KFF (GRETAG) (3) |



Gretag AG., Regensdorf/ZH
Elektromechanik und Elektronik